

CONTRAT DE LICENCE DE FABRICATION

TABLE DES MATIÈRES

| | PAGE |
|-----------------------------------------|-----------|
| PRÉAMBULE | 6 |
| 0.00 INTERPRÉTATION | 7 |
| 0.01 Terminologie..... | 7 |
| 0.01.01 Activités | 7 |
| 0.01.02 Amélioration | 7 |
| 0.01.03 Brevet | 7 |
| 0.01.04 Contrat..... | 7 |
| 0.01.05 Devis..... | 7 |
| 0.01.06 Gabarits | 7 |
| 0.01.07 Lois Applicables | 8 |
| 0.01.08 Marque de Commerce | 8 |
| 0.01.09 Matrices..... | 8 |
| 0.01.10 Personne | 8 |
| 0.01.11 Produit..... | 8 |
| 0.01.12 Propriété Industrielle..... | 8 |
| 0.01.13 Propriété Intellectuelle | 8 |
| 0.01.14 Prototype | 9 |
| 0.01.15 Représentants Légaux | 9 |
| 0.01.16 Revenus | 9 |
| 0.01.17 Stipulations essentielles | 11 |
| 0.01.18 Taux Préférentiel | 11 |
| 0.01.19 Technologie | 11 |
| 0.01.20 Territoire | 11 |
| 0.02 Préséance..... | 11 |
| 0.03 Juridiction..... | 11 |
| 0.03.01 Assujettissement | 11 |
| 0.03.02 Présomption | 11 |
| 0.03.03 Adaptation..... | 12 |
| 0.03.04 Continuation ou annulation..... | 12 |
| 0.04 Généralités | 12 |
| 0.04.01 Délais..... | 12 |
| 0.04.02 Cumul | 12 |
| 0.04.03 Devises canadiennes..... | 13 |
| 0.04.04 Genre et nombre | 13 |
| 0.04.05 Titres..... | 13 |
| 1.00 OCTROI | 13 |
| 2.00 CONTREPARTIE | 13 |

| | | |
|-------------|------------------------------------------|-----------|
| 2.01 | Redevance initiale..... | 13 |
| 2.02 | Redevances continues..... | 14 |
| 3.00 | MODALITÉS DE PAIEMENT..... | 14 |
| 3.01 | Redevance initiale..... | 14 |
| 3.02 | Redevances continues..... | 14 |
| 3.03 | Lieu du paiement | 14 |
| 3.04 | Renonciation | 14 |
| 3.05 | Arrérages | 15 |
| 4.00 | ATTESTATIONS DU PROPRIÉTAIRE..... | 15 |
| 4.01 | Statut..... | 15 |
| 4.02 | Droits relatifs à la Technologie..... | 15 |
| 4.03 | Capacité..... | 15 |
| 4.04 | Sanction..... | 15 |
| 4.05 | Enregistrement..... | 15 |
| 4.06 | Litiges..... | 16 |
| 4.07 | Brevet en instance..... | 16 |
| 4.08 | Propriété du Brevet..... | 16 |
| 4.09 | Taxes..... | 16 |
| 4.10 | Abus de droit..... | 16 |
| 4.11 | Marque de commerce..... | 16 |
| 4.12 | Droits concédés..... | 17 |
| 4.13 | Divulgation..... | 17 |
| 4.14 | Effet continu..... | 17 |
| 5.00 | ATTESTATIONS DU LICENCIÉ..... | 17 |
| 5.01 | Statut..... | 17 |
| 5.02 | Capacité..... | 17 |
| 5.03 | Sanction..... | 17 |
| 5.04 | Ressources..... | 17 |
| 5.05 | Litiges..... | 18 |
| 5.06 | Divulgation..... | 18 |
| 5.07 | Effet continu..... | 18 |
| 6.00 | OBLIGATIONS DU PROPRIÉTAIRE..... | 18 |
| 6.01 | Droits relatifs à la Technologie..... | 18 |
| 6.01.01 | Exclusivité..... | 18 |
| 6.01.02 | Jouissance paisible | 18 |
| 6.02 | Livraison | 18 |
| 6.02.01 | Propriété intellectuelle | 18 |
| 6.02.02 | Propriété industrielle | 19 |
| 6.03 | Support technique | 19 |
| 6.03.01 | Formation..... | 19 |

| | | |
|-------------|---------------------------------------------|-----------|
| 6.03.02 | Prototype | 19 |
| 6.03.03 | Gabarits et Matrices | 19 |
| 6.03.04 | Assistance | 19 |
| 6.04 | Améliorations..... | 20 |
| 6.05 | Contrefaçon..... | 20 |
| 6.05.01 | Brevets..... | 20 |
| 6.05.02 | Marque de commerce..... | 20 |
| 6.05.03 | Droits d'auteur et dessins industriels..... | 21 |
| 6.06 | Garanties et indemnisation..... | 21 |
| 6.07 | Non-sollicitation | 21 |
| 6.08 | Confidentialité | 22 |
| 6.09 | Assurance responsabilité..... | 23 |
| 6.10 | Taxes..... | 23 |
| 7.00 | OBLIGATIONS DU LICENCIÉ | 23 |
| 7.01 | Territoire | 23 |
| 7.02 | Fabrication | 23 |
| 7.02.01 | Permis..... | 23 |
| 7.02.02 | Supervision | 23 |
| 7.02.03 | Respect des lois et des normes | 23 |
| 7.02.04 | Conformité | 24 |
| 7.02.05 | Gabarits et Matrices | 24 |
| 7.02.06 | Prototype | 24 |
| 7.02.07 | Visite | 24 |
| 7.03 | Sous-traitance/Approvisionnement | 25 |
| 7.03.01 | Autorisation | 25 |
| 7.03.02 | Confidentialité | 25 |
| 7.03.03 | Indemnisation | 25 |
| 7.03.04 | Assurance..... | 25 |
| 7.04 | Améliorations..... | 25 |
| 7.04.01 | Avis | 25 |
| 7.04.02 | Améliorations comprises..... | 26 |
| 7.04.03 | Demandes de Brevets..... | 26 |
| 7.04.04 | Engagement des employés..... | 26 |
| 7.05 | Commercialisation..... | 26 |
| 7.05.01 | Marque de commerce..... | 26 |
| 7.05.02 | Effort promotionnel..... | 27 |
| 7.05.03 | Publicité des droits | 27 |
| 7.05.04 | Politiques de prix..... | 27 |
| 7.05.05 | Objectifs de vente | 28 |
| 7.05.06 | Liquidation..... | 28 |
| 7.06 | Service après vente | 28 |
| 7.06.01 | Garantie..... | 28 |
| 7.06.02 | Entretien | 28 |

| | | |
|--------------|--------------------------------------------|-----------|
| 7.06.03 | Pièces de remplacement..... | 28 |
| 7.07 | Propriété intellectuelle..... | 29 |
| 7.07.01 | Non-contestation..... | 29 |
| 7.07.02 | Atteinte aux droits..... | 29 |
| 7.08 | Reddition de compte..... | 29 |
| 7.08.01 | Rapports de quart..... | 29 |
| 7.08.02 | Rapports comptables..... | 29 |
| 7.08.03 | Inspection comptable..... | 30 |
| 7.08.04 | Renonciation..... | 30 |
| 7.09 | Indemnisation..... | 30 |
| 7.10 | Assurances..... | 30 |
| 7.11 | Non-sollicitation..... | 31 |
| 7.12 | Confidentialité..... | 32 |
| 7.13 | Non-concurrence..... | 33 |
| 8.00 | DISPOSITIONS PARTICULIÈRES..... | 33 |
| 8.01 | Force majeure..... | 33 |
| 8.02 | Liens entre les parties..... | 33 |
| 8.03 | Inaccessibilité..... | 34 |
| 8.04 | Protection de la Technologie..... | 34 |
| 8.05 | Déclaration..... | 34 |
| 9.00 | DISPOSITIONS GÉNÉRALES..... | 35 |
| 9.01 | Annexes..... | 35 |
| 9.02 | Arbitrage..... | 35 |
| 9.03 | Avis..... | 36 |
| 9.04 | Élection..... | 36 |
| 9.05 | Modification..... | 36 |
| 9.06 | Non-renonciation..... | 37 |
| 10.00 | FIN DU CONTRAT..... | 37 |
| 10.01 | Résiliation..... | 37 |
| 10.01.01 | Sans avis..... | 37 |
| 10.01.02 | Avec préavis..... | 37 |
| 10.02 | Procédure à la fin du Contrat..... | 37 |
| 10.02.01 | Continuation de certaines obligations..... | 37 |
| 10.02.02 | Redevances impayées..... | 38 |
| 10.02.03 | Remise..... | 38 |
| 10.02.04 | Cessation..... | 38 |
| 10.02.05 | Reprise..... | 38 |
| 11.00 | ENTRÉE EN VIGUEUR..... | 39 |
| 12.00 | DURÉE..... | 39 |

12.01 Terme initial..... 39
12.02 Renouvellement 39
12.03 Non-renouvellement..... 40
12.04 Autres renouvellements..... 40
12.05 Non-reconduction 40
13.00 PORTÉE 41

LISTE DES ANNEXES

ANNEXE A - EXTRAIT DE RÉOLUTION DU PROPRIÉTAIRE..... 42
ANNEXE B - EXTRAIT DE RÉOLUTION DU LICENCIÉ 43
ANNEXE C - LISTE DES BREVETS 44
ANNEXE D - DEVIS 44
ANNEXE E - LISTE DES GABARITS ET MATRICES 45
ANNEXE F - MARQUE DE COMMERCE 45
ANNEXE G - SALAIRE DES EMPLOYÉS DU PROPRIÉTAIRE..... 46
ANNEXE H - GARANTIE 46

ooooo



www.edilex.com

CONTRAT DE LICENCE DE FABRICATION intervenu en la ville de district judiciaire de province de Québec, Canada.

ENTRE :, personne morale dûment constituée selon la Loi sur les, ayant son siège social au, en la ville de, district judiciaire de, province de Québec, représentée par, son, dûment autorisé à agir selon les termes d'une résolution adoptée par le conseil d'administration et reproduite à l'annexe A des présentes;

CI-APRÈS DÉNOMMÉE LE « PROPRIÉTAIRE »;

ET :, personne morale dûment constituée selon la Loi sur les, ayant son siège social au, en la ville de, district judiciaire de, province de Québec, représentée par, son, dûment autorisé à agir selon les termes d'une résolution adoptée par le conseil d'administration et reproduite à l'annexe B des présentes;

CI-APRÈS DÉNOMMÉE LE « LICENCIÉ ».

PRÉAMBULE

LES PARTIES DÉCLARENT CE QUI SUIT :

- I) Le PROPRIÉTAIRE a, par le biais de travaux de recherche et développement, mis au point un (description du produit).
II) Le LICENCIÉ est une entreprise qui oeuvre dans le domaine de (description des activités).
III) Le LICENCIÉ est intéressé à fabriquer et à vendre le produit mis au point par le PROPRIÉTAIRE, dans le cadre de ses activités.
IV) Les parties conviennent de conclure une entente de licence portant sur la fabrication du produit qui établit les modalités de leur collaboration.
V) Il est dans l'intérêt des deux parties de consigner les différentes modalités de leur entente dans un écrit sous seing privé.
VI) Les parties désirent que cet écrit s'interprète comme un contrat de gré à gré.

À CES FINS, LES PARTIES CONVIENNENT CE QUI SUIT:

Table with 2 columns: PROPRIÉTAIRE, LICENCIÉ

0.00 INTERPRÉTATION

0.01 Terminologie

Les mots et expressions qui suivent, lorsqu'ils apparaissent dans le contrat ou dans toute documentation subordonnée à celui-ci, s'interprètent, à moins d'une dérogation implicite ou explicite dans le texte, en fonction des définitions qui leur sont attribuées ci-après :

0.01.01 Activités

désigne les activités de fabrication et de vente.

0.01.02 Amélioration

désigne toute modification du produit visant à augmenter sa qualité, son efficacité ou son utilité et, lorsque requis, à corriger un défaut.

0.01.03 Brevet

désigne, selon le cas, le brevet individuel ou l'ensemble des brevets reproduit à l'annexe C des présentes; ce terme inclut également tout brevet futur appartenant au propriétaire et se rapportant à une amélioration au produit.

0.01.04 Contrat

désigne le présent contrat incluant le préambule et ses annexes, toute documentation subordonnée à celui-ci, ainsi que toutes les modifications qui peuvent lui être apportées à l'occasion par les parties; les expressions « des présentes », « aux présentes », « en vertu des présentes » et « par les présentes » et toute autre expression semblable, lorsqu'elles sont utilisées dans le contrat font généralement référence à l'ensemble du contrat plutôt qu'à une partie de celui-ci à moins d'indication contraire dans le texte.

0.01.05 Devis

désigne la documentation émanant du PROPRIÉTAIRE ou de ses préposés, contenant une description détaillée du produit à fabriquer, avec plans à l'échelle, tel que reproduit à l'annexe D du contrat, incluant les avis de modification que le PROPRIÉTAIRE peut faire parvenir au LICENCIÉ.

0.01.06 Gabarits

désigne, le cas échéant, les modèles fournis par le PROPRIÉTAIRE et énumérés à l'annexe E du contrat servant à établir les dimensions de la totalité ou d'une partie du produit.

| | |
|--------------|----------|
| PROPRIÉTAIRE | LICENCIÉ |
| | |

0.01.07 Lois Applicables

désigne, individuellement ou collectivement, les lois canadiennes et québécoises régissant le contrat.

0.01.08 Marque de Commerce

désigne la marque de commerce enregistrée (*le cas échéant*) se trouvant reproduite à l'annexe F des présentes.

0.01.09 Matrices

désigne les moules fournis par le PROPRIÉTAIRE et énumérés à l'annexe E du Contrat servant à la production de la totalité ou d'une partie du produit.

0.01.10 Personne

désigne une entreprise individuelle, une société de personnes physiques ou une personne morale de droit privé ou public.

0.01.11 Produit

désigne le produit décrit dans le brevet ou dans le devis et comprend, lorsque le sens du texte l'exige, toute composante individuelle de celui-ci, lorsqu'il s'agit de sous-traitance ou d'approvisionnement, et toute pièce de remplacement, lorsqu'il s'agit de calculer les redevances.

0.01.12 Propriété Industrielle

désigne, en relation avec le produit, l'expertise du PROPRIÉTAIRE, toute information de nature confidentielle qu'il ne dévoile pas ordinairement aux tiers, tous les renseignements techniques, toutes les procédures, tous les procédés, toutes les formules, tous les plans et devis, tous les usages techniques, tous les renseignements, tous les diagrammes, tous les dessins, toutes les spécifications, toutes les listes de matériaux, tous les guides de production et toutes les informations commerciales (liste de clients, de fournisseurs ou de prix, de soumissions, d'offres, de documents promotionnels, etc.) développés ou utilisés par le PROPRIÉTAIRE se rapportant à la conception, la commercialisation, la réalisation et l'amélioration du produit.

0.01.13 Propriété Intellectuelle

désigne, selon le cas, tous les droits de propriété intellectuelle se rapportant au produit que le PROPRIÉTAIRE peut revendiquer, avant ou pendant la durée du contrat, à titre de propriétaire, de détenteur, d'auteur, d'usager inscrit, de licencié ou autre qualité d'utilisateur pendant la durée du contrat, sur les biens incorporels suivants, à savoir:

| | |
|--------------|----------|
| PROPRIÉTAIRE | LICENCIÉ |
| | |